



SCHULAMT FÜR DEN
KREIS BORKEN



Kommunales
Integrationszentrum
Kreis Borken

Ласкаво просимо до школи (Ukrainisch)
Для новоприбулих дітей шкільного віку (SchulG
NRW § 35)
про початкову підтримку у вивченні німецької
МОВИ

Шановні батьки та опікуни

Ваша дитина зараз відвідує школу в Німеччині, і у Вас напевно є багато запитань. Саме тому ми створили цю листівку.

Коли дитина вперше відвідує німецьку школу, тоді ми говоримо про підтримку у вивченні німецької мови.

Підтримка у вивченні німецької мови регулюється законом і є обов'язковою для Ваших дітей (BASS 13, 63).

Тут Ви знайдете інформацію про підтримку у вивченні німецької мови в початкових школах, неповних середніх школах (Hauptschule, Realschule, Sekundarschule, Gesamtschule, Gymnasium) та старших класах середніх шкіл (Gesamtschule, Gymnasium, Berufskolleg - BK).

У таблиці Ви знайдете відповіді на багато запитань щодо підтримки у вивченні німецької мови.

За більш детальною інформацією будь ласка звертайтеся до школи, в якій навчається ваша дитина.

Підтримка у вивченні німецької мови просто пояснена

Середній рівень I (5 - 10 класи)

1. Які діти отримують підтримку у вивченні німецької мови?	<ul style="list-style-type: none">• - Діти та молодь, які вперше відвідують німецьку школу та• - Діти та молодь, які ще не достатньо добре володіють німецькою мовою
2. Яка мета підтримки у вивченні німецької мови?	<ul style="list-style-type: none">• Вивчення німецької мови, для того щоб Ваша дитина могла все краще брати участь у регулярних заняттях
3. Як довго діти отримують підтримку у вивченні німецької мови?	<ul style="list-style-type: none">• - Зазвичай загалом 2 роки• - Наприкінці 2-х років вчителі вирішують, чи потрібно змінювати школу.
4. Як регулюється підтримка у вивченні німецької мови в неповній середній школі?	<p>Діти та молодь</p> <ul style="list-style-type: none">- мають достатньо часу, для того щоб добре вивчити німецьку мову- навчаються у власному темпі- беруть участь у вивченні шкільних предметів- але не отримують оцінок і табеля успішності- отримують звіт про рівень навчання• - не навчаються за шкільними планами
5. У якій формі здійснюється підтримка у вивченні німецької мови в неповних середніх школах (Sekundarstufe I)	<p>Залежно від школи, існують різні моделі підтримки у вивченні німецької мови:</p> <ul style="list-style-type: none">a. 10-12 годин на тиждень в спеціальній групі з вивчення німецької, а також заняття в класіb. або у „ Вітальному класі“(Willkommensklasse)c. або повністю в класі